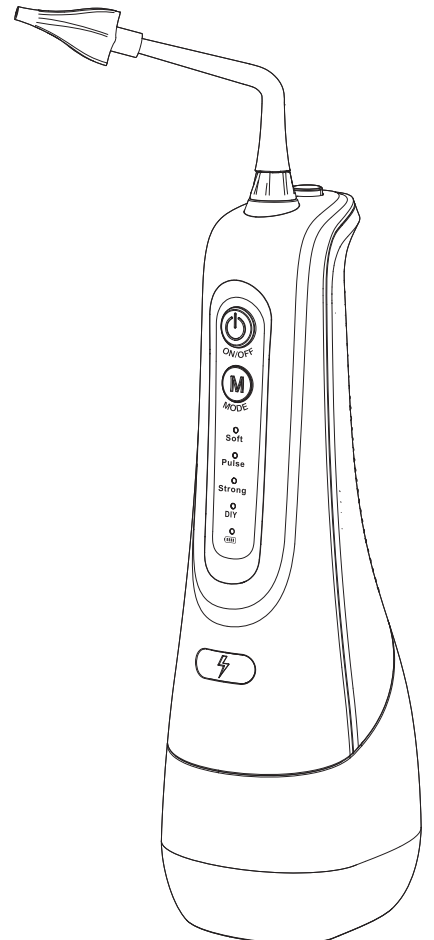


95*180mm, 8折页, 80克双胶, 单色黑单面印刷

zenwire

MagniSonic Ear Washer E5



User Manual

Safety Instruction

Warnings

1. Please read this manual thoroughly before use to avoid improper operation, which may lead to personal injury or property damage.

2. Use this product only for ear cleaning. Do not use it for any other purpose.

3. Do not use this product on animals.

4. Do not disassemble or modify the product yourself. Doing so may cause damage, electric shock.

5. Always use the product with a proper ear tip attached.

6. Do not rinse the product with water hotter than 50°C.

7. Keep the product away from hot or humid environments and out of direct sunlight.

8. Do not immerse the product in water, as it may cause damage, fire, electric shock, or explosion.

9. Store the product in a safe place to prevent it from being dropped or damaged, or from falling into water.

10. Before plugging in, ensure the voltage on the power adapter matches your local electrical standards.

11. Do not use the product while it is charging. Avoid charging in hot or humid areas such as bathrooms.

12. If the power cord or plug is damaged, replace it before use.

13. Always unplug the power and charging plug before cleaning or maintenance.

14. Do not plug in or unplug the device with wet hands.

15. When unplugging, grasp the plug, not the cord.

16. If you do not plan to use the product for an extended period, fully charge it in advance.

17. Recharge promptly when the battery is low to preserve battery life.

18. This product contains a built-in, non-replaceable lithium battery.

19. At the end of its battery life, dispose of the product at an approved recycling center. Do not throw it in regular trash.

20. Do not use this product if you have an ear infection, damaged eardrum, or any ear injury.

21. If you experience pain during use, stop immediately and consult a doctor.

22. This product is not intended for use by children. Minors should use it only under adult supervision.

23. Avoid using water or cleaning solutions that are significantly hotter or colder than body temperature, as this may cause dizziness or discomfort.

24. If you have sensitive ears, consult a doctor before using the device.

25. Recommended usage: no more than 1–2 times per week. Overuse may damage the ear canal.

Product Description

Ear tip

Water tube

Water tube unlock button

ON/OFF

Mode selection button

Soft mode indicator

Pulse mode indicator

Strong mode indicator

DIY mode indicator

Charging Indicator

Water tank cover

Suction pipe

Water tank

USB-C charging cable

Operation Introduction

1. Charging

(1) Make sure the product and your hands are dry, connect the USB cable to the 5V adapter (provided by the user) and plug it into the socket. (Fig. 1)

(2) Open the charging port cover and insert the other end of the USB cable into the port, make sure it is in place. (Fig. 2)

Reminder:

• When using or after using, the charging indicator light blinks, which means the power is low and needs to be charged. It takes about 3-4 hours to fully charge.

• When charging, the indicator light blinks to indicate that it is charging, and when the indicator light stops blinking, it means it is fully charged.

2. Installation of ear tip

(1) Attach the ear tip to the top of the guide pipe, press and hold the unlock button, and insert the guide pipe into the main unit hole. (Fig. 3)

(2) To remove the guide pipe, press and hold the unlock button to pull out the guide pipe.

3. Water filling

Prepare no less than 300 ml of cleaning solution (can be water, saline or other recommended by a healthcare professional) and pour into the tank. Please note:

(1) The temperature of the cleaning solution is recommended to be between 30-40°C (86-104°F). Too high may burn the ear canal, too low may make you feel dizzy.

(2) If the earwax is hard, it is recommended to use an earwax softener after consulting a

4. Selection of the mode

Press the MODE button to switch the desired mode (Fig. 5), the indicator of the selected mode will light up accordingly. There are 4 modes and the specific functions are as follows:

Soft Mode: Gentle cleaning for sensitive ear canals or first time users.

Pulse Mode: Pulse water flow for comfortable rinsing of the ear canal.

Strong Mode: Powerful rinsing to remove stubborn earwax buildup.

DIY Mode: Free to adjust to the water pressure that suits you best.

5. Guidelines for DIY mode

(1) Switch to DIY mode, press and hold the ON/OFF button (Fig. 6), the water pressure will cycle between strong and weak.

(2) During the cycling process, please pay attention to the change of water pressure, when you feel that the water pressure reaches a cleaning strength that is comfortable or suitable for you, release the switch button.

(3) At this point, you have set the water pressure for the DIY mode and can start rinsing.

6. Cleaning earwax

(1) After selecting the desired mode, hold the ear washer in your hand and press the ON/OFF button.

(2) Aim the ear tip at the ear canal that needs to be rinsed, be careful not to go too deep, and keep the distance that makes you feel comfortable. (Fig. 7)

(3) After rinsing, slightly tilt your head to let the water flow out, and then gently dry your ears with a clean and soft towel to avoid water residue.

7. Product maintenance

After each use, to avoid bacterial growth, make sure there is no residual water left inside the product:

(1) Open the water tank cover and pour out the remaining water in the tank (Fig. 8-1), or press the ON/OFF button to automatically drain the water(Fig. 8-2).

(2) The guide pipe and ear tip can be cleaned and then dried with a clean cloth.

(3) Please use a dry or or damp cloth to clean the stains of the main unit (Fig. 9), do not immerse the main unit in water to clean it.

(4) After cleaning, please keep the product in a cool and ventilated place.

Troubleshooting

Problems	Possible causes	Solution
Stop working	Low battery due to new purchase or long time without charging	Please charge for at least 3 hours
	Clogged guige pipe	Clean the guide pipe
Low water pressure during use or no water spray	Clogged ear tip	Clean the ear tip
	It's been sitting idle for a while	Clean the main unit hole After the tank is filled with water, pick up the product horizontally and turn it on
Only works for a short time after charging	The battery has reached the end of its useful life	Please contact the distributor
	Insufficient charging time	Please charge for at least 3 hours
The charging indicator does not light up during charging	The power port is not connected properly	Reconnect the power supply correctly
	Product charging circuit is faulty	Please contact the distributor

Waste disposal

This product uses rechargeable batteries. At the end of product life, before discarding the product, be sure to remove the battery and recycle or dispose of it in accordance with local waste management regulations. If in doubt, please consult your local waste management department.

E-mail: sklep@zenwire.eu

Manufacturer: Zenwire Sp.Z.o.o. Kolobrzaska 4, Poznań 60-418, Made in PRC.

The symbol shown on products or accompanying documentation indicates that faulty electrical or electronic devices must not be disposed of with household waste. Proper handling for disposal, reuse, or recycling involves taking the device to a specialized collection point where it will be accepted free of charge. In some countries, the product can be returned to the local distributor when purchasing another device. Proper disposal of the device allows for the conservation of valuable resources and prevents negative impacts on health and the environment, which could be endangered by improper waste handling. Detailed information on the nearest collection point can be obtained from local authorities. Improper disposal of waste is subject to penalties provided by relevant local regulations.

Business users in the European Union

If you need to dispose of electrical or electronic devices, please contact your nearest point of sale or supplier for additional information.

Disposal of waste outside the European Union

This symbol is only valid in the European Union. If you need to dispose of this product, please contact local authorities or the seller for information on the correct method of disposal.

CE

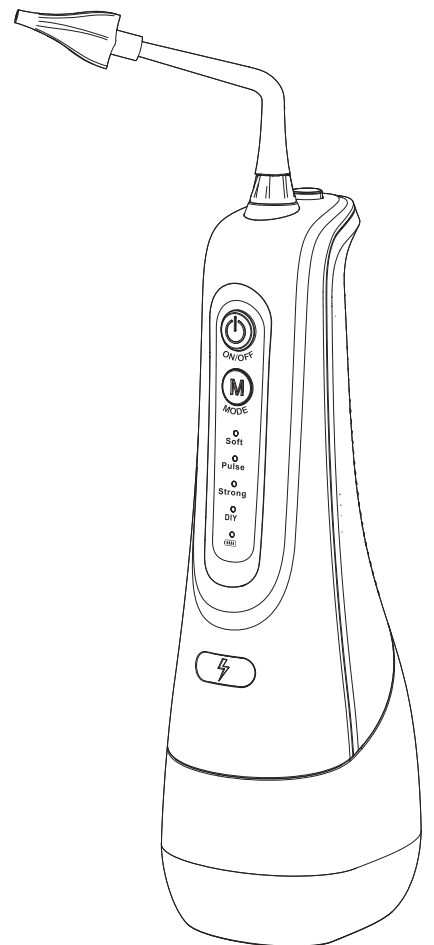
RoHS

95*180mm, 8折页, 80克双胶, 单色黑单面印刷

zenwire

MagniSonic

Irygator do Uszu E5



Instrukcje Obsługi

Instrukcje Bezpieczeństwa

1. Przed użyciem dokładnie przeczytaj tę instrukcję, aby uniknąć nieprawidłowego użytkowania, które może prowadzić do obrażeń ciała lub uszkodzenia mienia.

2. Używaj tego produktu wyłącznie do czyszczenia uszu. Nie stosuj go do innych celów.

3. Nie używaj tego produktu na zwierzętach.

4. Nie demontuj ani nie modyfikuj urządzenia samodzielnie – grozi to uszkodzeniem urządzenia lub porażeniem prądem.

5. Używaj produktu wyłącznie z odpowiednio założoną końcówką do ucha.

6. Nie płucz urządzenia wodą o temperaturze powyżej 50°C.

7. Trzymaj urządzenie z dala od gorących lub wilgotnych miejsc oraz bezpośredniego światła słonecznego.

8. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie – może to spowodować uszkodzenie, pożar, porażenie prądem lub wybuch.

9. Przechowuj produkt w bezpiecznym miejscu, aby zapobiec jego upadkowi, uszkodzeniu lub wpadnięciu do wody.

10. Przed podłączeniem upewnij się, że napięcie podane na zasilaczu odpowiada lokalnym standardom.

11. Nie używaj urządzenia podczas ładowania. Unikaj ładowania w gorących lub wilgotnych miejscach, takich jak łazienki.

12. Jeśli przewód zasilający lub wtyczka są uszkodzone, wymień je przed użyciem.

13. Zawsze odłącz urządzenie od zasilania przed czyszczeniem lub konserwacją.

14. Nie dotykaj wtyczki ani kabla mokrymi rękami.

15. Odłączając urządzenie, chwytaj za wtyczkę, a nie za przewód.

16. Jeśli nie planujesz używać urządzenia przez dłuższy czas, naładuj je w pełni przed odłożeniem.

17. Ładuj urządzenie niezwłocznie, gdy poziom baterii jest niski, aby przedłużyć jej żywotność.

18. Produkt zawiera wbudowaną, niewymienialną baterię litową.

19. Po zakończeniu żywotności baterii oddaj urządzenie do autoryzowanego punktu utylizacji. Nie wyrzucaj do zwykłych odpadów.

20. Nie używaj urządzenia w przypadku infekcji ucha, uszkodzonego bębienka lub innych urazów ucha.

21. Jeśli podczas używania pojawi się ból, natychmiast przerwij użytkowanie i skonsultuj się z lekarzem.

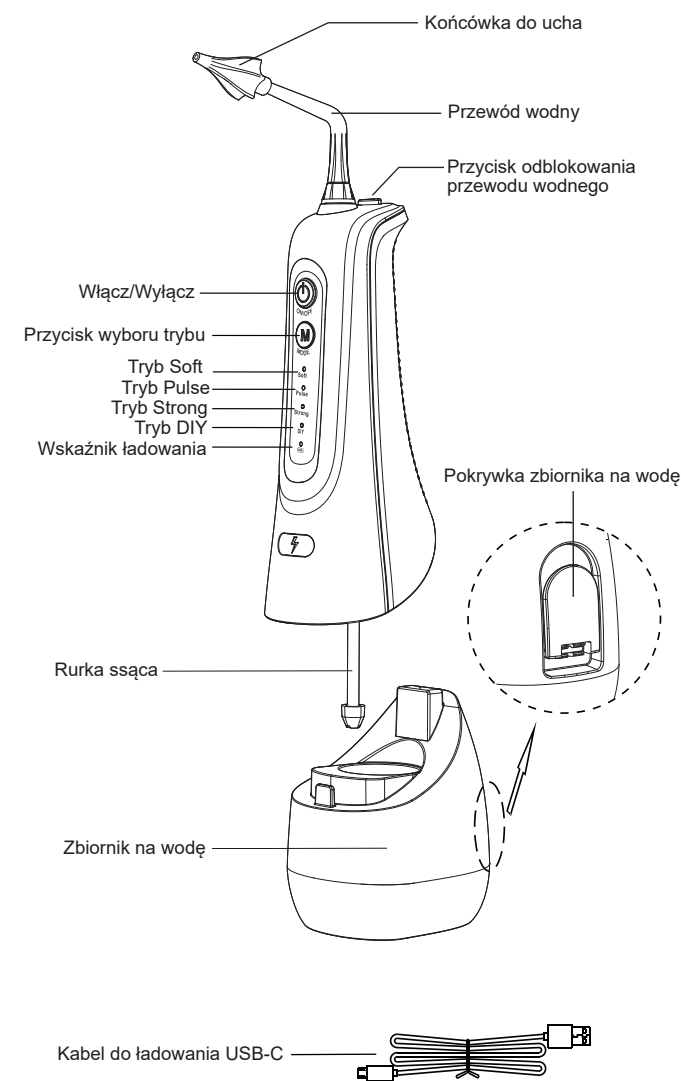
22. Produkt nie jest przeznaczony dla dzieci. Osoby niepełnoletnie mogą go używać wyłącznie pod nadzorem dorosłych.

23. Unikaj stosowania wody lub płynów czyszczących znacznie cieplejszych lub chłodniejszych niż temperatura ciała – może to wywołać zawroty głowy lub dyskomfort.

24. W przypadku wrażliwych uszu przed użyciem skonsultuj się z lekarzem.

25. Zalecana częstotliwość użycia: nie częściej niż 1–2 razy w tygodniu. Nadmierne użycie może uszkodzić kanał słuchowy.

Opis Produktu



Końcówka do ucha

Przewód wodny

Przycisk odblokowania przewodu wodnego

Włącz/Wyłącz

Przycisk wyboru trybu

Tryb Soft

Tryb Pulse

Tryb Strong

Tryb DIY

Wskaźnik ładowania

Pokrywka zbiornika na wodę

Rurka ssąca

Zbiornik na wodę

Kabel do ładowania USB-C

Sposób użytkowania

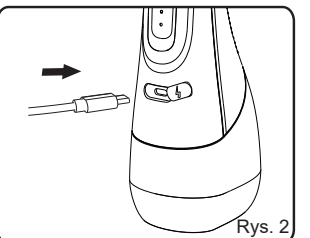
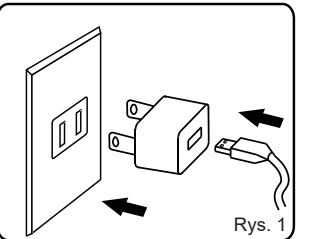
1. Ładowanie

(1) Upewnij się, że urządzenie oraz ręce są suche. Podłącz kabel USB do adaptera 5V (użytkownik dostarcza samodzielnie) i włóż wtyczkę do gniazdka. (Rys. 1)

(2) Otwórz osłonę portu ładowania i podłącz drugi koniec kabla USB do portu ładowania w urządzeniu. Upewnij się, że wtyczka została prawidłowo umieszczona. (Rys. 2)

Wskaźówka:

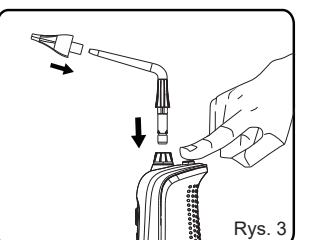
- Podczas użytkowania lub po zakończeniu, jeśli wskaźnik ładowania miga – oznacza to niski poziom baterii i konieczność ładowania. Pełne naładowanie zajmuje około 3–4 godziny.
- Podczas ładowania – wskaźnik miga. Gdy wskaźnik przestanie migać, oznacza to pełne naładowanie.



2. Montaż końcówki do ucha

(1) Nałóż końcówkę na górną część rurki prowadzącej. Naciśnij i przytrzymaj przycisk odblokowania, a następnie włóż rurkę prowadzącą do otworu w urządzeniu. (Rys. 3)

(2) Aby wyjąć rurkę prowadzącą, naciśnij i przytrzymaj przycisk odblokowania, a następnie wyciągnij rurkę.

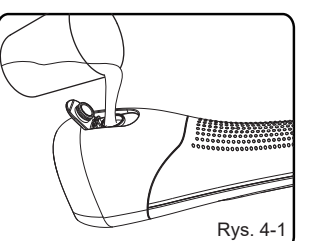


3. Napełnianie zbiornika

Przygotuj co najmniej 300 ml roztworu czyszczącego (może to być woda, sól fizjologiczna lub inny preparat zalecany przez specjalistę) i wlej go do zbiornika.

(1) Zalecana temperatura roztworu czyszczącego to 30–40°C. Zbyt wysoka temperatura może poparzyć przewód słuchowy, zbyt niska może wywołać zawroty głowy.

(2) W przypadku twardej woskowiny zaleca się zastosowanie preparatu zmiękczającego po konsultacji z



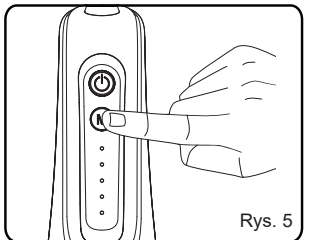
4. Wybór trybu

Naciśnij przycisk MODE, aby przełączyć na wybrany tryb (rys. 5). Wskaźnik wybranego trybu zaświeci się. Dostępne są 4 tryby, z następującymi funkcjami:

Tryb Soft: Delikatne czyszczenie dla wrażliwych kanałów słuchowych lub dla osób używających urządzenia po raz pierwszy.

Tryb Pulse: Pulsujący strumień wody zapewniający komfortowe płukanie kanału słuchowego.

Tryb Strong: Mocne płukanie w celu usunięcia uporczywej woskowiny usznej.



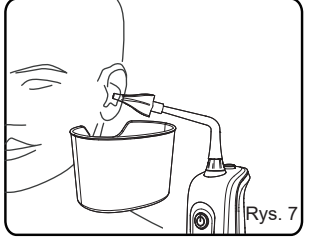
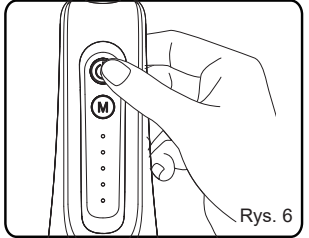
5. Instrukcja korzystania z trybu DIY

(1) Przełącz urządzenie na tryb DIY, następnie naciśnij i przytrzymaj przycisk ON/OFF (rys. 6). Ciśnienie wody będzie cyklicznie zmieniać się od silnego do słabego.

(2) Podczas cyklu zwróć uwagę na zmianę ciśnienia – gdy uznasz, że osiągnięto odpowiedni poziom komfortu i skuteczności czyszczenia, zwolnij przycisk.

(3) W tym momencie urządzenie zapisze ustawione ciśnienie i możesz rozpocząć płukanie.

Uwaga: Urządzenie posiada funkcję pamięci – zapamiętuje wybrane ciśnienie w trybie DIY i przywróci je przy kolejnym użyciu.



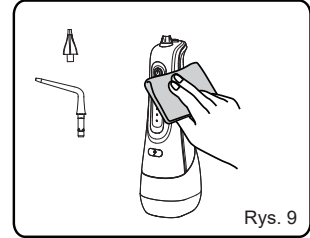
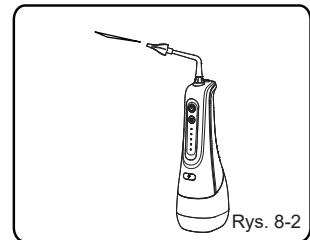
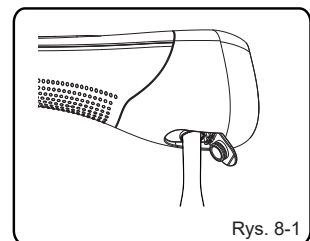
6. Czyszczenie uszu

(1) Po wybraniu odpowiedniego trybu, chwyć urządzenie w dłoń i naciśnij przycisk ON/OFF.

(2) Skieruj końcówkę irygatora w stronę kanału słuchowego, który chcesz przepłukać. Uważaj, aby nie wkładać końcówki zbyt głęboko – utrzymaj komfortową odległość. (Rys. 7)

(3) Po zakończeniu płukania lekko przechyl głowę, aby woda mogła swobodnie wypłynąć, a następnie delikatnie osusz ucho czystym i miękkim ręcznikiem, aby uniknąć pozostawienia wilgoci.

Uwaga: Urządzenie ma funkcję automatycznego wyłączania po 2 minutach pracy. Jeśli chcesz kontynuować, naciśnij ponownie przycisk ON/OFF.



7. Utrzymanie produktu

Aby zapobiec rozwojowi bakterii, po każdym użyciu upewnij się, że w urządzeniu nie pozostała woda:

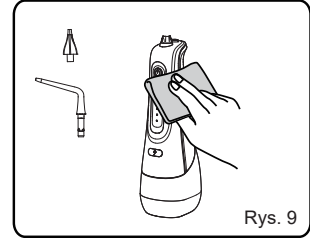
(1) Otwórz pokrywę zbiornika i wylej pozostałą wodę (Rys. 8-1), lub naciśnij przycisk ON/OFF, aby automatycznie wypompować wodę (Rys. 8-2).

(2) Rurkę prowadzącą i końcówkę uszną można umyć, a następnie wytrzeć czystą ściereczką.

(3) Do czyszczenia obudowy głównej używaj suchej lub lekko wilgotnej ściereczki (Rys. 9). Nie zanurzaj urządzenia w wodzie.

Wskaźówki:

- Po czyszczeniu przechowuj produkt w chłodnym i przewiewnym miejscu.
- Końcówkę uszną można zdezynfekować alkoholem 75%. Nie sterylizuj jej w wysokiej temperaturze ani pod ciśnieniem.
- Nie używaj wody o temperaturze powyżej 50°C do czyszczenia.
- Do czyszczenia używaj wody lub łagodnych detergentów. Nie stosuj żrących ani ściernych środków czyszczących, ponieważ mogą one uszkodzić urządzenie.
- Jeśli nie planujesz używać urządzenia przez dłuższy czas, dokładnie je wyczyść, osusz i przechowuj w odpowiednich warunkach.



Typowe problemy i rozwiązania

Problem	Możliwe przyczyny	Rozwiązanie
Przestał działać	Niska bateria (nowy zakup lub długi czas bez ładowania)	Proszę ładować przez co najmniej 3 godziny
Niskie ciśnienie wody podczas użycia lub brak rozpylania	Rurka zatkana	Wyczyścić rurkę prowadzącą
	Końcówka zatkana	Wyczyścić końcówkę douszną
	Produkt był nieużywany przez dłuższy czas	Clean the main unit hole Po napełnieniu zbiornika wodą, trzymaj urządzenie poziomo i włącz je
Produkt działa tylko krótko po naładowaniu	Bateria osiągnęła koniec swojej żywotności	Proszę skontaktować się z dystrybutorem
	Czas ładowania był niewystarczający	Proszę ładować przez co najmniej 3
Wskaźnik ładowania nie świeci się podczas ładowania	Port zasilania nie jest prawidłowo podłączony	Podłączyć zasilanie prawidłowo
	Uszkodzony obwód ładowania produktu	Proszę skontaktować się z dystrybutorem

Utylizacja odpadów

Ten produkt korzysta z akumulatorów wielokrotnego ładowania. Po zakończeniu okresu użytkowania produktu, przed jego wyrzuceniem, należy wyjąć baterię i poddać ją recyklingowi lub utylizacji zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi gospodarowania odpadami. W przypadku wątpliwości prosimy o kontakt z lokalnym wydziałem gospodarowania odpadami.

E-mail: sklep@zenwire.eu

Producent: Zenwire Sp. Z o.o. Kołobrzeska 4, Poznań 60-418, Produkcja w PRC.



Przedstawiony symbol umieszczony na produktach lub dołączonej do nich dokumentacji informuje, że niesprawnych urządzeń elektrycznych lub elektronicznych nie można wyrzucać razem z odpadami gospodarczymi. Prawidłowe postępowanie w razie konieczności utylizacji, powtórnego użycia lub odzysku potrzebnych polega na przekazaniu urządzenia do wyznaczonego punktu zbiórki, gdzie będzie przyjęte bezpłatnie. W niektórych krajach produkt można oddać lokalnemu dystrybutorowi podczas zakupu innego urządzenia. Prawidłowa utylizacja urządzenia umożliwia zachowanie cennych zasobów i uniknięcie negatywnego wpływu na zdrowie środowiska, które może być zagrożone przez nieodpowiednie postępowanie z odpadami. Szczegółowe informacje o najbliższym punkcie zbiórki można uzyskać u władz lokalnych. Nieprawidłowa utylizacja odpadów zagrożona jest karą przewidzianymi w odpowiednich przepisach lokalnych.

Użytkownicy biznesowi w krajach Unii Europejskiej

W razie konieczności pozbycia się urządzeń elektrycznych lub elektronicznych, prosimy skontaktować się z najbliższym punktem sprzedaży lub z dostawcą, którzy udzieli dodatkowych informacji.

Pozbywanie się odpadów, w krajach poza Unią Europejską

Taki symbol jest ważny tylko w Unii Europejskiej. W razie potrzeby pozbycia się niniejszego produktu prosimy skontaktować się z lokalnymi władzami lub ze sprzedawcą celem uzyskania informacji o prawidłowym sposobie postępowania.

CE

RoHS